

ske Patentkonvention må det være muligt at kunne give en mere udførlig redegørelse for de økonomiske konsekvenser af en dansk ratifikation.

4. KONSEKVENSER FOR DANSK ERHVERVSLIV.

Industrirådet går ind for en ratifikation, mens Håndværksrådet nærer betænkelighed, hvilket også gælder en overvejende del af Patentagentforeningens medlemmer. Landbrugsrådet har anmodet om, at en ratifikation af Fællesskabets Patentkonvention udskydes længst muligt.

Den patentaktive del af erhvervslivet har allerede nu muligheden for at udnytte Den europæiske Patentkonvention med dens rationaliseringsfordele. Det er dog almindeligt anerkendt, at disse fordele kun er aktuelle for den lille del af erhvervslivet, der søger patent i mere end 4-5 europæiske lande, jfr. også de i punkt 1 anførte ansøgningsantal. Hvis Danmark ratificerer, vil det kun medføre en marginalgevinst svarende til besparelsen ved direkte repræsentation gennem en dansk patentagent eller egen patentingeniør over for den europæiske patentmyndighed.

Den del af erhvervslivet, der alene holder sig orienteret om, hvad der er beskyttet i Danmark, må naturligvis foretrække, at konventionerne ikke ratificeres, så overvågningsarbejdet kan holdes på et minimum, dels fordi antallet af patenter holdes nede, dels fordi sproget alene er dansk og retsgyldigt.

For både danske og europæiske patentansøgninger, herunder fremtidige ansøgninger om fællesskabspatent, gælder det, at de på 18-måneders-dagen, jfr. patentlovens § 22, stk. 2, bliver offentligt tilgængelige, og at der udstedes bekendtgørelse herom. Hensigten hermed er, at opfindere og virksomheder på et tidligt stadium kan orientere sig om, hvilke rettigheder de kan blive nødt til at respektere, såfremt ansøgningerne fører til patent.

Under den nuværende patentlovgivning sker bekendtgørelsen om indholdet af *danske patentansøgninger* i et tillæg til dansk patenttidende, som det fremgår af som bilag 1 vedlagte kopi af en side deri, i form af en benævnelse og et sammendrag, der i kort form angiver, hvad opfindelsen går ud på, samt om muligt en typisk figur, hvortil der henvi-

ses i sammendraget. Tillægget er opdelt i et antal sektioner efter patentklasser, således at man kan abonnere på den sektion, som har interesse. På denne måde kan en opfinder eller virksomhed *på dansk* holde sig orienteret om, hvad der søges beskyttet ved patent, og ved anskaffelse af kopier af ansøgningerne *på dansk* gennemgå disse nærmere.

Anderledes forholder det sig med europæiske patentansøgninger og til sin tid også fællesskabspatentansøgninger. De bekendtgøres (som nævnt på 18-måneders-dagen) i et europæisk patentblad på de tre behandlingssprog *tysk, engelsk og fransk*. Bekendtgørelsen af de europæiske patentansøgninger indeholder om selve opfindelsen kun patentklassen samt benævnelsen, som er angivet på de nævnte tre behandlingssprog. Det samme gælder bekendtgørelsen i det europæiske patentblad af udstedte europæiske patenter. Eksempler på disse bekendtgørelser findes som bilag 2 og 3. Selve benævnelsen angiver ikke i detaljer, hvad opfindelsen går ud på, men kun det forholdsvis brede område, som opfindelsen ligger indenfor.

Ansøgerens formelle mulighed for indlevering af en oversættelse af patentkravene til dansk allerede på ansøgningsstadiet, vil kun medføre en begrænset sproglig lettelse af overvågningsarbejdet, da hovedparten af ansøgningerne stadig kun vil foreligge med krav og beskrivelse på behandlingssproget.

En vis yderligere lettelse vil kunne opnås, hvis patentdirektoratet udfærdiger bekendtgørelse af alle offentliggjorte europæiske ansøgninger, hvori Danmark er designeret.

5. KONSEKVENSER FOR PATENTAGENTERNE

En ratifikation blot af Den europæiske Patentkonvention vil medføre en brat nedgang i tilgang af nyt arbejde, og beskæftigelsen vil efterhånden blive reduceret. Da nedgangen i hovedsagen vil ramme ansøgninger fra udenlandske ansøgere, må man regne med bortfald af størstedelen af patentagenterhvervets samlede valutaindtjening til landet.

Til belysning af disse forhold skal Foreningen gengive følgende ansøgningsstatistik fra Sverige: